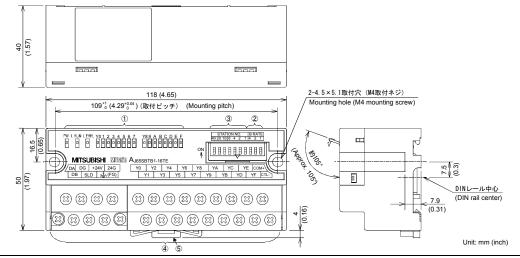


2. 各部の名称と設定

2. Part Names and Settings



No.	名称	内 容								
		П	LED名			Ŧ.	在認内容			
1	動作表示 LED	Pl	N	消	灯: 電源 灯: 電源	京OFF				
		L	RUN		点灯: 交信正常時 消灯: 交信断時 (タイムオーバエラー)					
			ERR.	点灯:交信エラー時 一定間隔で点滅: 通電中に局番設定/伝送速度設定スイッチの設定を変更したとき 不定間隔で点滅: 終端抵抗の設定が違っているとき ユニット CC-Link専用ケーブルがノイズの影響を受けているとき 消灯: 交信正常時 点灯: 出力ON 消灯: 出力ON						
			設定			スイッチ	·状態 1	伝送速度		
			0		0FF	0FF	0FF	156 kbps		
(2)	伝送速度 設定		1		0FF	0FF	ON	625 kbps		
_			2		0FF 0FF	ON	0FF	2. 5 Mbps		
			3		ON	OFF	ON OFF	5.0 Mbps 10 Mbps		
		包		ξは				てください。		
3	局番設定スイッチ	討 Si を 居	STATION NO.の "10", "20", "40" で局番の10の位を 設定します。 STATION NO.の "1", "2", "4", "8" で局番の1の位 を設定します。 局番は必ず1~64の範囲で設定してください。(*1) (例) 局番を "32" に設定するときは、下記のようにス イッチ設定を行います。							
4	端子台	Н	カユニ	-ッ	ト電源, 伯	云送,出力	信号の	接続用端子台です		
⑤	DIN レール用 フック	=	ユニットをDINレールに取り付けるときにDINレール用 フックの中心線上を指でカチッと音がするまで押さえ ます。							

*1	局番は重複し	て設定できません。

	'								iit. 111111	(,
No.	Item					Descrip	otion			
		LED name	1				irmatio	n deta	ils	
		PW	OI	ON: Power supply ON OFF: Power supply OFF						
	Operating status indicator LEDs	L RUN		ON: Normal communication OFF: Communication shut off (time expiration error)						
1		L ERR.	Fla	ON: Communication data error Flash at regular intervals: Indicates that the station number setting or transmission speed setting switch position was changed while power is ON Flash at irregular intervals: When the setting of the terminal resistor is wrong; when the cable for the module or CC-Link is affected by noise OFF: Normal communication ON: Output ON OFF: Output OFF						
			•							
2	Trans- mission speed setting	Setting value 0 1 2 3 4 Be sure to range.		OF OF OF OF	1 =F =F =F =F N	OFF OFF ON ON OFF mission	OFI ON OFI ON	F I	156 kt 625 kt 2.5 Mt 5.0 Mt 10 Mt n the a	ops ops ops ops ops
3	Station number setting switches	Select "10", "20" or "40" to set the tens place of the station number. Select "1", "2", "4" or "8" to set the ones place of the station number. Always set the station number within the range of 1 to 64. ("1) (Example) Set the switches as below when setting the station number to 32: Station Tens place Ones place number 40 20 10 8 4 2 1 32 OFF ON ON OFF OFF ON OFF								
4	Terminal block	A terminal block for connection to the power supply, transmission and output signals.								
⑤	Hook for DIN rail	When the i center line	tansmission and output signals. When the module is installed to the DIN rail, push on the senter line of the hook for DIN rail with a finger tip until a clicking sound is heard.							

* 1 Duplicate station number cannot be set.



AJ65SBTB1-16TE 形 CC-Link システム小形タイプリモート I/O ユニットユーザーズマニュアル AJ65SBTB1-16TE CC-Link System Compact Type Remote I/O Module User's Manual

● 安全上のご注意 ●

(ご使用前に必ずお読みください)

本製品のご使用に際しては、本マニュアルをよくお読みいただくと 共に、安全に対して十分に注意を払って、正しい取扱いをしていただ くようお願いいたします。

なお、この注意事項は本製品に関するもののみについて記載したものです。シーケンサシステムとしての安全上のご注意に関しては、CPU ユニットのユーザーズマニュアルを参照してください。

この●安全上のご注意●では、安全注意事項のランクを「危険」, 「注意」として区分してあります。

! 危 険

取扱いを誤った場合に、危険な状況が起こり えて、死亡または重傷を受ける可能性が想定 される場合。

/ 注意

取扱いを誤った場合に、危険な状況が起こり えて、中程度の傷害や軽傷を受ける可能性が 想定される場合および物的損害だけの発生が 想定される場合。

なお, <u>↑</u> 注意に記載した事項でも, 状況によっては重大な結果に 結びつく可能性があります。

いずれも重要な内容を記載していますので必ず守ってください。 本マニュアルは必要なときに読めるように大切に保管すると共に、 必ず最終ユーザまでお届けいただくようにお願いいたします。

【設計上の注意事項】

(!) 危険

● データリンクが交信異常になったとき、交信異常局は次のような状態になります。

女信状態情報を使って、システムが安全側に働くようにシーケンスプログラム上でインタロック回路を構成してください。

誤出力, 誤動作により事故の恐れがあります。 リモート1/0局からの出力は、全点OFFします。

リモートI/0ユニットの故障によっては、出力がON状態または OFF状態になることがあります。重大な事故につながるような出力信号については、外部で監視する回路を設けてください。

♠注 意

- ユニットは、CPUユニットユーザーズマニュアル記載の一般仕様の環境で使用してください。
- 一般仕様の範囲以外の環境で使用すると、感電、火災、誤動作、製品の損傷 あるいは劣化の原因になります。
- 制御線や通信ケーブルは、主回路や動力線などと東線したり、近接したりしないでください。100mm以上を目安として離してください。

ノイズにより、誤動作の原因になります。

【取付け上の注意事項】

⚠注 意

- ユニットの導電部分には直接触らないでください。ユニットの誤動作、故障の原因になります。
- ユニットは、DINレールまたは取付けネジにて、確実に固定し、取付けネジは規定トルク範囲内で確実に締め付けてください。 ネジの締付けがゆるいと、落下、短絡、誤動作の原因になります。
- ネジを締め過ぎると、ネジの破損による落下、短絡の原因になります。

【配線上の注意事項】

(!)危険

● 配線作業などは、必ずシステムで使用している外部供給電源を全相遮断して から行ってください。全相遮断しないと、感電あるいは製品の損傷の恐れが あります。

SAFETY PRECAUTIONS

(Read these precautions before using.)

When using this equipment, thoroughly read this manual. Also pay careful attention to safety and handle the module properly. These precautions apply only to this equipment. Refer to the CPU module user's manual for a description of the PLC system safety precautions.

These ● SAFETY PRECAUTIONS ● classify the safety precautions into two categories: "DANGER" and "CAUTION".



Procedures which may lead to a dangerous condition and cause death or serious injury if not carried out properly.

IB-68987-F

!CAUTION

Procedures which may lead to a dangerous condition and cause superficial to medium injury, or physical damage only, if not carried out properly.

Depending on circumstances, procedures indicated by
A CAUTION may also result in to serious results.

In any case, it is important to follow the directions for usage. Store this manual in a safe place so that you can take it out and read it whenever necessary. Always forward it to the end user.

(0705) MEE

[DESIGN PRECATUIONS]

(!)DANGER

- When a communication error occurs in the data link, the communication error station will be in the following condition. Configure an interlocking circuit in a sequence program using the communication status information so that the safety of the overall system is always maintained Accident may occur due to output error or malfunction.
 Output points from remote I/O station will be all switched off.
- Output could be switched on or off when a problem occurs in the remote I/O
 modules. So build an external monitoring circuit that will monitor any output
 sionals that could cause a serious accident.

∴CAUTION

- Use each module in an environment as specified in the "general specification" in the CPU module user's manual. Usage of the module outside the general specification range may cause electric shock, fire, malfunction, product damage or deterioration.
- Do not have control cables and communication cables bundled with or placed near by the main circuit and/or power cables. Wire those cables at least 100 mm(3.94 inch) away from the main circuit and/or power cables. It may cause malfunction due to noise interference.

[INSTALLATION PRECAUTIONS]

∴CAUTION

- Do not directly touch the module's conductive parts.
- Doing so could cause malfunction or trouble in the module.
- Tighten the module securely using DIN rail or installation screws within the specified torque range.

Loose terminal screws may cause a short circuit or erroneous operation. If the terminal screws are too tight, it may cause falling, short circuit or erroneous operation due to damage of the screws.

[WIRING PRECAUTIONS]

!DANGER

 Completely turn off the externally supplied power used in the system when installing or placing wiring. Not completely turning off all power could result in electric shock or damage to the product.

♠注 意

- FG端子はシーケンサ専用のD種接地(第三種接地)以上で必ず接地を行って
- ください。感電、誤動作の恐れがあります。

 空き端子ネジは必ず締付けトルク範囲(42~50N·cm)で締付けてください。圧 着端子と短絡する原因になります
- 看場下と 22階分 る原因になります。 ・ 圧着端子は適合圧着端子を使用し、規定のトルクで締付けてください。 ・ 先開形圧着端子を使用すると、端子ネジがゆるんだ場合に脱落し、故障の原
- ユニットの配線は、製品の定格電圧および端子配列を確認した上で正しく行 ってください。定格と異なった電源を接続したり、誤配線をすると、火災、 故障の原因になります
- 政障の原因になります。
 端子ネジの締付けは、規定トルク範囲内で行ってください。
 端子ネジの締付けがゆるいと、火災や誤動作の原因になります。端子ネジを締め過ぎると、ネジの破損による短絡、誤動作の原因になります。
 ユニット内に、切粉や配線クズなどの異物が入らないように注意してください。
- 火災、故障、誤動作の原因になります。 ユニットに接続する電線やケーブルは、必ずダクトに納める、またはクラン
- プによる固定処理を行ってください。 ーブルをダクトに納めなかったり、クランプによる固定処理をしていない 、ケーブルのブラツキや移動、不注意の引っ張りなどによるユニットやケ
- 一ブルの破損、ケーブルの接触不良による誤動作の原因となります。● 制御線と通信ケーブルは束線したり、近接したりしないでください。 ノイズにより、誤動作の原因になります。
- ユニットに接続されたケーブルを取り外すときは、ケーブル部分を手に持って引っ張らないでください。コネクタ付きのケーブルは、ユニット接続している部分のコネクタを手で持って取り外してください。コネクタなしのケ 一ブルは、ユニットに接続している部分のネジを緩めてから取り外してくだ さい。ユニットに接続された状態でケーブルを引っ張ると、ユニットやケーブルの破損、ケーブルの接続不良による誤動作の原因となります。

【立上げ・保守時の注意事項】

(!)危険

- 通電中に端子に触れないでください。感電の原因になります。
- 清掃、端子ネジ、ユニット取付けネジの増し締めは、必ずシステムで使用して いる外部供給電源を全相遮断してから行ってください。全相遮断しないと、 ユニットの故障や誤動作の原因になります。

♠注 意

- ユニットの分解, 改造はしないでください。
- 故障、誤動作、ケガ、火災の原因になります。
- ユニットは落下させたり、強い衝撃を与えないでください。 ユニットの破損の原因になります。
- ユニットの盤への取付け・取外しは必ずシステムで使用している外部供給電 源を全相遮断してから行ってください。全相遮断しないと、ユニットの故障 や誤動作の原因になります。
- 端子台の着脱は、製品ご使用後、50回以内としてください。 (JIS B 3502準拠)
- ユニットに触れる前には、必ず接地された金属などに触れて、人体などに帯 電している静電気を放電してください。 静電気を放電しないと、ユニットの故障や誤動作の原因になります。

【廃棄時の注意事項】

♠注 意

● 製品を廃棄するときは、産業廃棄物として扱ってください。

/| t羊

1.1生様		
項目		内容
出力点数		16 点
絶縁方式		フォトカプラ絶縁
定格負荷電圧		DC12/24V
使用負荷電圧範囲		DC10.2~26.4V(リップル率 5%以内)
最大負荷電流		0.1A/1点, 1.6A/1コモン
最大突入電流		1.0A 10ms 以下
OFF 時漏洩電流		0. 1mA 以下
ON 時最大電圧降下		0.1V 以下(TYP.)0.1A, 0.2V 以下(MAX.)0.1A
出力形式		ソースタイプ
保護機能		過負荷保護機能,過熱保護機能
応答時間	0FF→0N	0.5ms 以下
心合时间	0N→0FF	1.5ms 以下 (抵抗負荷)
出力部	電圧	DC10.2~26.4V(リップル率 5%以内)
外部供給電源	電流	30mA 以下 (TYP. DC24V, 1 コモン当たり) 外部負荷電流は含まず
サージキラー		ツェナーダイオード
コモン方式		16 点 1 コモン(端子台形 1 線式)
占有局数		1 局 32 点割付け(16 点使用)
1/0 ユニット電源	電圧	DC20.4~26.4V(リップル率5%以内)
1/0ユーノー 电源	電流	50mA 以下 (DC24V,全点 ON 時)
ノイズ耐量		DC タイブのノイズ電圧 500Vp-p, ノイズ幅 1μs, ノイズ周波数 25~60Hz のノイズシミュレータに よる

- Always ground the FG termina There is a risk of electric shock or malfunction.
- Be sure to tighten any unused terminal screws within a tightening torque range (42 to 50 N·cm). Failure to do so may cause a short circuit due to
- contact with a solderless terminal. Use applicable solderless terminals and tighten them with the specified torque. If any solderless spade terminal is used, it may be disconnected when the terminal screw comes loose, resulting in failure.
- Perform correct wiring for the module according to the product's rated voltage and terminal arrangement. Connecting to a power supply different from rating or miss-wiring may cause fire and/or product failure.
- Fix terminal screws securely within the regulated torque. Loose terminal screws may cause fire and/or malfunction. If the terminal screws are too tight, it may cause short circuit or erroneous

operation due to damage of the screws.

- Make sure foreign objects do not get inside the module, such as dirt and wire chips. It may cause fire, product failure or malfunction.
- Be sure to fix the wires or cables by ducts or clamps when connecting them to the module. Failure to do so may cause damage of the module or the cables due to accidental pull or unintentional shifting of the cables, or malfunctions due to poor contact of the cable
- Do not install the control lines together with the communication cables, or bring them close to each other. Failure to do so may cause malfunctions
- When disconnecting a cable from the module, do not pull on the cable itself. Disconnect cables not fitted with a connectors by holding and pulling the cable connector. Disconnect cables not fitted with a connector by removing the screws from the part connected to the module can cause damage to the module or cable, or malfunction due to cable connection faults

[STARTING AND MAINTENANCE PRECAUTIONS]

(!)DANGER

- Do not touch terminals when the power is on. Doing so could cause an electric shock
- Switch off all phases of the externally supplied power used in the system when cleaning the module or retightening the terminal or module mounting screws. Not doing so could result in electric shock.

- Never try to disassemble or modify module. It may cause product failure, malfunction, fire or cause injury.
- Do not drop or apply any strong impact to the module. Doing so may damage the module.
- Completely turn off the externally supplied power used in the system before mounting or removing the module to/from the panel. Not doing so could result in damage to the product.
- Mounting/removing the terminal block is limited to 50 times after using a product. (IEC61131-2-compliant)
- Always make sure to touch the grounded metal to discharge the electricity charged in the electricity charged in the body, etc., before touching the

Failure to do so may cause a failure or malfunctions of the module

[DISPOSAL PRECAUTIONS]

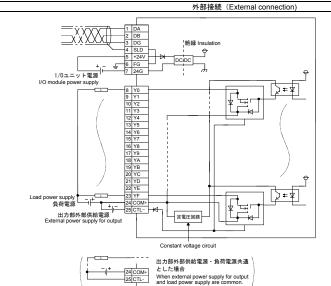
When disposing of this product, treat it as industrial waste.

1. Specification

Item		Description
Number of outpu	t points	16 points
Isolation method		Photocoupler
Rated load voltage	ge	12/24 V DC
Operating load vo	Itage range	10.2 to 26.4 V DC (ripple ratio: within 5 %)
Max. load current	t	0.1 A/point, 1.6 A/common
Max. inrush curre	ent	1.0 A 10 ms or lower
Leakage current	at OFF	0.1 mA or lower
Max. voltage dro		0.1 V or lower (TYP.) 0.1 A, 0.2 V or lower (MAX.) 0.1 A
Output form		Source type
Protection function	on	Overload protection function and overheat protection function
Response time	OFF→ON	0.5 ms or lower
response une	ON→OFF	1.5 ms or lower (resistive load)
External Power	Voltage	10.2 to 26.4 V DC (ripple ratio: within 5 %)
supply for output part	Current	30 mA or lower (TYP. 24 V DC/common) Not including external load current
Surge suppression	on	Zener diode
Wiring method for	r common	16 points/common (terminal block 1-wire type)
Number of station	s occupied	1 station 32 points assignment (use 16 points)
I/O module Voltage		20.4 to 26.4 V DC (ripple ratio: within 5 %)
power supply	Current	50 mA or lower (when 24 V DC, all points ON)
Noise durability		DC type noise voltage 500 Vp-p, noise width 1 µs, noise frequency 25 to 60 Hz (noise simulator condition)

項目		内容
耐電圧		DC外部端子一括- アース間AC500V 1分間
絶縁抵抗		DC外部端子一括-アース間DC500V 絶縁抵抗計にて10MΩ以上
質量		0. 18kg
外部接続 方式	通信部。 1/0ユニット電源部	7点2ピース端子台 【伝送回路、1/0ユニット電源、FG] M3×5.2 絡付トルク範囲:59~88N·cm 適合圧着端子の挿入枚数は2枚以内
	入出力 電源部, 入出力部	18点直付け端子台 [入出力電源: I/0信号] M3×5、2 総付トルク範囲:59~88N·cm 適合圧着端子の挿入枚数は2枚以内
ユニット取付けネジ		平座金みがき丸付M4ネジ (締付けトルク範囲:79~108N·cm) DINレールでの取付け可, 6方向取付け可
適用DINレール		TH35-7. 5Fe, TH35-7. 5AI (JIS C 2812に準拠)
適合圧着端子		- RAVI. 25-3 (JIS C 2805に準拠) [適合電線サイズ: 0.3 ペー1, 25mm²] - V2-MS3 (日本圧着端子製造㈱), RAP2-3SL (日本端子(株)), TGV2-3N ((株)ニチフ) [適合電線サイズ: 1.25~2.0mm²]

	H	Description
	Item	Description
Withstand voltage		500 V AC for 1 minute between all DC external terminals and ground
Insulation resistance		10 MΩ or higher, measured with a 500 V DC insulation resistance tester between all DC external terminals and ground
Weight		0.18 kg
External wiring system	Communication part, I/O module power supply part	7-point terminal block (two-piece) [Transmission circuit, I/O module power supply, FG] M3 × 5.2 Tightening torque range: 59 to 88 N.cm Applicable solderless terminals: 2 max.
	I/O power supply part, I/O part	18-point direct-mount terminal block [I/O power supply, I/O signal] M3 × 5.2 Tightening torque range: 59 to 88 N.cm Applicable solderiess terminals: 2 max.
Module installation screw		M4 screws with plain washer finished round (tightening torque range: 79 to 108 N·cm) Module can be mounted using DIN rail and can be mounted in 6 directions
Applicable DIN rail		TH35-7.5Fe, TH35-7.5Al (conforming to IEC 60715)
Applicable solderless terminal		RAV1.25-3 (conforming to JIS C 2805) [Applicable wire size: 0.3 to 1.25 mm²] V2-MS3, RAP2-3SL, TGV2-3N [Applicable wire size: 1.25 to 2.0 mm²]
Loonnoo	rtion)	



端子番号 Terminal number	信号名 Signal name	端子番号 Terminal number	信号名 Signal name
TB1	DA	TB14	Y6
TB2	DB	TB15	Y7
TB3	DG	TB16	Y8
TB4	SLD	TB17	Y9
TB5	+24V	TB18	YA
TB6	♠ (FG)	TB19	YB
TB7	24G	TB20	YC
TB8	Y0	TB21	YD
TB9	Y1	TB22	YE
TB10	Y2	TB23	YF
TB11	Y3	TB24	COM+
TB12	Y4	TB25	CTL-
TB13	Y5		<u> </u>
	•	-	

機能	内容
過負荷,過熱保護機能共通	1. 過負荷による過電流を流し続けると、熱が発生し過熱保 護機能が動作します。 2. 各保護機能は、ユニットの内部素子を保護する機能であ り外部機器の保護ではありません。
過負荷保護機能	 過負荷保護機能は、1A~3A/1点で動作します。 過負荷保護機能は、負荷が定格負荷になると正常動作に 自動復帰します。
過熱保護機能	1. 過熱保護機能は2点単位で動作します。

Function	Description
Common to overload/ overheat orotection unctions	When overcurrent occurs due to overload, heat generates and the overheat protection function is activated. Both of the functions are for the protection of module internal elements, and not the external devices.
Overload protection unction	The overload protection function is activated with 1 A to 3 A per one point. The overload protection function automatically returns to the normal operation when the load drops to the rated value.
Overheat rotection unction	 The overheat protection function works in two-point units. Each unit is comprised of two points, such as Y0/Y1, Y2/Y3; and the function is activated simultaneously at he two points. If an overheated state prolongs, the heat may spread, causing other overheat protectors be activated. Oscillation occurs between the output voltage of 0 V and the load voltage only if the output at the time the overheat protection function was activated was on. In this case, if the load voltage is 24 V, the average voltage when oscillation occurs is approximately 7 V. (Oscillation does not occur if the output is off.) In order to surely turn off the output at the point the overheat protection function is activated, use an external load that will turn off the output with 7 V or more. The overheat protection function automatically returns to the normal operation when the heat drops.